

# *PRIVACY POLICY*

*Italian version* p. 2  
*English version* p. 4

Il D.L. 30 giugno 2003, n. 196, "Codice in materia di protezione dei dati personali". prevede un sistema di garanzie a tutela dei trattamenti che vengono effettuati sui dati personali. La invitiamo a prendere visione dell'informativa sotto riportata. Si tratta di un'informativa che è resa anche ai sensi dell'art. 13 del D. Lgs 196 del 30/06/2003 a coloro che interagiscono con i servizi web accessibili per via telematica a partire dagli indirizzi: <http://www.painnursing.it> e <http://www.fondazioneprocacci.org> corrispondenti alle pagine iniziali dei siti. L'informativa è resa solo per i siti <http://www.painnursing.it> e <http://www.fondazioneprocacci.org> e non per altri siti web eventualmente consultati dall'utente tramite link.

### **INFORMATIVA AI SENSI DELL'ART. 13, D.LGS 30 GIUGNO 2003 N. 196**

Titolare del trattamento è la Fondazione Paolo Procacci Onlus con sede in Roma, Via Tacito 7. Il titolare del trattamento è il rappresentante legale della Fondazione che si riserva di avvalersi di incaricati di trattamento operanti sotto la propria autorità e sulla base di direttive appositamente impartite.

#### *Finalità del trattamento*

Il trattamento è finalizzato al perseguimento delle finalità della Fondazione, come descritte nell'art. 2 dello statuto. Per quanto riguarda il sito [www.painnursing.it](http://www.painnursing.it) il trattamento è finalizzato a informare gli utenti registrati su contenuti e tempi di pubblicazione del periodico e per l'accesso ad eventuali documenti e pubblicazioni riservate agli utenti registrati.

#### *Modalità di trattamento e raccolta ed archiviazione dei dati*

Il trattamento è eseguito per mezzo delle operazioni o complesso di operazioni indicate dall'art. 4 comma 1 lett. a) d.lgs. 30 giugno 2003 n. 196: raccolta, registrazione, organizzazione, conservazione, consultazione, elaborazione, modificazione, selezione, estrazione, raffronto, utilizzo, interconnessione, blocco, comunicazione, cancellazione e distruzione dei dati. Dette operazioni potranno essere eseguite, sul territorio nazionale o all'estero, con o senza l'ausilio di strumenti elettronici o comunque automatizzati. Il trattamento è compiuto dal titolare e/o dagli incaricati dello stesso.

#### *Natura del conferimento dei dati*

In alcune aree del sito è richiesta la registrazione con comunicazione di dati personali (nome, cognome, indirizzo e-mail).

I dati personali forniti dagli utenti che inoltrano richieste di invio di materiale informativo (newsletter, risposte a quesiti, ecc.) sono utilizzati al solo fine di eseguire il servizio o la prestazione richiesta e sono comunicati a terzi nel solo caso in cui ciò sia a tal fine necessario.

#### *Comunicazione e diffusione dei dati*

I dati personali oggetto di trattamento potranno, nell'osservanza dei principi di legge, essere comunicati:

- 1) a soggetti pubblici e privati, anche stranieri, operanti nell'ambito della ricerca, ovvero aventi finalità statutarie analoghe a quelle della Fondazione Paolo Procacci Onlus (FPP), come la Federazione Europea delle Associazioni per lo Studio del Dolore (EFIC-European Federation of IASP Chapters), l' AISD, Associazione Italiana per lo Studio del Dolore, e l'Associazione Sammarinese per lo Studio del Dolore;
- 2) ad imprese, enti e altri soggetti che svolgano, a qualsiasi titolo, attività finalizzate o comunque correlate alla organizzazione di congressi e altri eventi a carattere scientifico-professionale, o forniscano servizi di informazione e aggiornamento scientifico approvati dal Consiglio Direttivo FPP;

- 3) ad imprese, enti e altri soggetti che svolgano, a qualsiasi titolo, attività finalizzate o correlate alla realizzazione e al recapito ai soci di pubblicazioni, sia a stampa che in formato elettronico;
- 4) a soggetti, sia appartenenti in via stabile o temporanea all'organizzazione del titolare, sia esterni ad essa, che, a qualsiasi titolo, concorrano al compimento di attività e operazioni pertinenti al perseguimento delle finalità di cui alla presente informativa (ad es., consulenza informatica per la gestione del database dei contatti);
- 5) a professionisti esercenti la consulenza, l'assistenza e la difesa del titolare nonché dei soggetti di cui ai punti da 1 a 5 ed ai loro dipendenti, collaboratori, sostituti ed ausiliari, con esclusione di ogni altro soggetto, in quanto ciò risulti necessario o utile: 5a) per l'adempimento di doveri ed obblighi e assolvimento di oneri contemplati da disposizioni di legge, di contratto o scaturenti da ogni altro atto o fatto idoneo e in particolare ai fini dell'osservanza delle disposizioni delle leggi tributarie vigenti; 5b) per l'esercizio e tutela, sia in sede giudiziale che stragiudizialmente, di ogni e ciascun diritto del quale il titolare, il responsabile o l'incaricato o alcuno degli altri soggetti innanzi indicati sia o assuma essere titolare, in forza di legge, di contratto e di ogni diversa fonte o titolo giuridico.

Il titolare del trattamento intende assicurare che i soggetti terzi forniscano lo stesso livello di protezione e, nel caso, richiederà contrattualmente agli stessi di trattare i dati a loro trasferiti soltanto per le finalità espressamente autorizzate.

I dati potranno essere oggetto di diffusione, in forma telematica o su supporto cartaceo, per fini non descritti nei punti precedenti, esclusivamente previa acquisizione del consenso scritto dell'interessato.

#### *Fonte dei dati personali*

I dati personali in possesso di FPP sono raccolti direttamente tramite registrazione nella pagina apposita dei siti web <http://www.painnursing.it> e <http://www.fondazioneprocacci.org> per la richiesta di informazioni, ovvero presso terzi in occasione di congressi; da altri soggetti, nell'ipotesi in cui FPP acquisisca dati da società esterne ai fini di informazione scientifica e divulgative.

#### *Diritti dell'interessato*

L'art. 7 d.lgs. 30 giugno 2003 n. 196 conferisce all'interessato l'esercizio di specifici diritti, tra cui quello di ottenere dal titolare la conferma dell'esistenza o meno di propri dati personali e la loro messa a disposizione in forma intelligibile. L'interessato ha diritto di avere conoscenza dell'origine dei dati, delle finalità e delle modalità del trattamento, della logica applicata al trattamento, degli estremi identificativi del titolare e dei soggetti cui i dati possono essere comunicati, l'interessato ha inoltre diritto di ottenere l'aggiornamento, la rettificazione e l'integrazione dei dati, la cancellazione, la trasformazione in forma anonima o il blocco dei dati trattati in violazione della legge; il titolare ha il diritto di opporsi, per motivi legittimi, al trattamento dei dati.

Se si desiderano maggiori informazioni in merito contattare: [info@fondazioneprocacci.org](mailto:info@fondazioneprocacci.org)

Invitiamo a consultare periodicamente questa informativa per gli eventuali aggiornamenti.

## Privacy Policy

The Paolo Procacci Foundation understands the importance of protecting your personal information, collected from Users in the operation of this website, and take reasonable steps to maintain the security, integrity and privacy of any information in accordance with this Privacy and Data Protection Policy (under Italian Legislative Decree no.196/2003 regarding privacy and the protection of personal data).

By submitting your information to Paolo Procacci Foundation you consent to the practices described herein.

The Paolo Procacci Foundation (PPF) headquartered in Rome, Italy, via Tacito 7, wishes to inform you that personal data, your name, and email address, obtained directly and exclusively from your completion of the relevant form, are requested to inform you about:

- the publication of Pain Nursing Magazine, Italian Online Journal, and of journals and newsletters edited by the PPF and the the Italian Association for the Study of Pain;
- to inform about the initiatives of the Foundation and of the Italian Association for the Study of Pain to promote any form that advance the prevention, the early diagnosis, the cure and social services for illness called "pain" and related symptoms, to promote public and professional awareness and to educate patients, their families and healthcare providers on chronic pain conditions;
- to bring to the attention of the Users significant news from medical conferences;
- to inform about educational events.

The Paolo Procacci Foundation will seek to ensure that any identifiable personal information it collects during the registration will be adequate for purposes of operating this website, it will be kept accurate and up-to-date based on information provided and it will be deleted when no longer needed. Except where necessary in connection with services provided by appropriate intermediaries (e.g., webmaster, organizing secretariat of educational events promoted by the Foundation), who will be required to comply with the confidentiality provisions of this policy. The Paolo Procacci Foundation will not disclose any personal information identifying Users to any third party, unless required by law or otherwise needed in connection with legal proceedings or unless we have received your consent.

The Paolo Procacci Foundation may disclose to carefully chosen third parties navigational and transactional information in the form of anonymous, aggregate usage statistics (including "page views" on this website and the products herein) and demographics but only in forms that do not reveal a User's identity or confidential information. Links may be provided from this website to other third party websites. In using such links, Users should be aware that each third party website will vary in terms of its privacy and data protection policies, and the Paolo Procacci Foundation does not take responsibility for the privacy policies of, and usage of, personal information collected by others including, without limitation, those of any partner or affiliate.

You should be aware that identifiable personal information--such as your name or e-mail address--that you voluntarily disclose that are accessible to other Users (e.g. in chat areas) could be collected and disclosed by others. The Paolo Procacci Foundation cannot take any responsibility for such collection and disclosure.

Please note that Privacy and Data Protection Policy of the Paolo Procacci Foundation is reviewed periodically. The Paolo Procacci Foundation reserves the right to modify its Privacy and Data Protection Policy at any time without notice. Any changes to the policy will be posted on this page. Your continued use of this website will be deemed conclusive acceptance of such modification. Any comments or questions concerning this policy should be addressed by entering your comments through our Contact Us page. If at any point you wish to cancel your personal information, you may either select the Contact Us page as set forth above, or make in a written request to Paolo Procacci Foundation - via Tacito 7 - I-00193 Rome, Italy.